

**de** Montageanleitung  
\*) über Kundendienst erhältlich

**en** Installation instructions  
\*) Available from customer service

**fr** Notice de montage

**nl** Montagevoorschrift

**nl** Tegen meerprijs bij de Servicedienst verkrijgbaar

**it** Istruzioni per il montaggio

**pt** Disponibilis presso il servizio assistenza clienti

**el** Οδηγίες τοποθέτησης

**es** \*) Διατίθενται από την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών

**es** Instrucciones de montaje \*) Se puede adquirir a través del Servicio de Asistencia Técnica Oficial de la marca

**pt** Instruções de montagem

**pt** Pode ser adquirido nos nossos Serviços Técnicos

**sv** Monteringsanvisning

**sv** \*) kan fås via Service

**no** Monteringsanvisning

**no** \*) fås hos kundeservice

**fi** Asennusohje

**fi** \*) Saatavissa huoltopalvelusta

**da** Monteringsvejledning

**da** \*) Kan købes hos serviceafdelingen

**tr** Montaj kılavuzu

**tr** \*) Yetkili servis üzerinden alınabilir

**ru** Инструкция по монтажу

**ru** \*) Можно получить в сервисном центре

**cs** Montážní návod

**cs** \*) K dispozici přes servisní službu

**pl** Instrukcja montażu

**pl** \*) Do uzyskania w punkcie serwisowym

**hu** Szerelési utasítás

**hu** \*) A vevőszolgálaton keresztül kapható:

**hr** Uputa za montažu

**hr** \*) može dobiti kod službe održavanja

**mk** Упатство за монтажа

**mk** \*) се добива преку службата за купувачи

**sl** Navodilo za montažo

**sl** \*) Lahko nabavite v servisni službi

**sr** Upustvo za montažu

**sr** \*) Može se nabaviti preko servisne službe

**et** Monteerimisjuhend

**et** \*) küsige klienditeeninduselt

**lt** Montavimo instrukcija

**lt** \*) Ja galima gauti klientų aptarnavimo servise

**lv** Montāžas pamācība

**lv** \*) Var saņemt servisa dienestā

**sk** Návod na montáž

**sk** \*) Dostanete v službe zákazníkom

**sq** Udhëzues përmontim

**sq** \*) Sigurohet nëpërmjet servisit

**bs** Uputa za montažu

**bs** \*) Može se dobiti preko servisne službe

**fa** راهنمای مونتاژ

**fa** \*) از مرکز خدمات پس از فرش تهیه فرمائید

**ar** تعليمات التركيب

**ar** \*) يمكن طلبها من مركز خدمة العملاء

**ko** 설치 설명서

**ko** \*) 고객서비스 센터에서 구입 가능

**zh** 安装说明 书

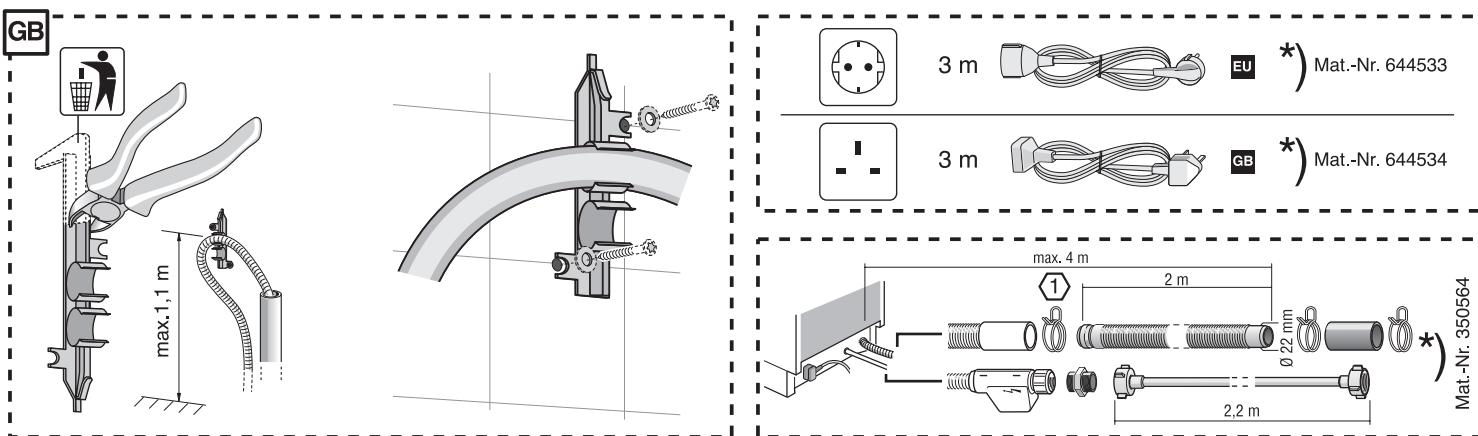
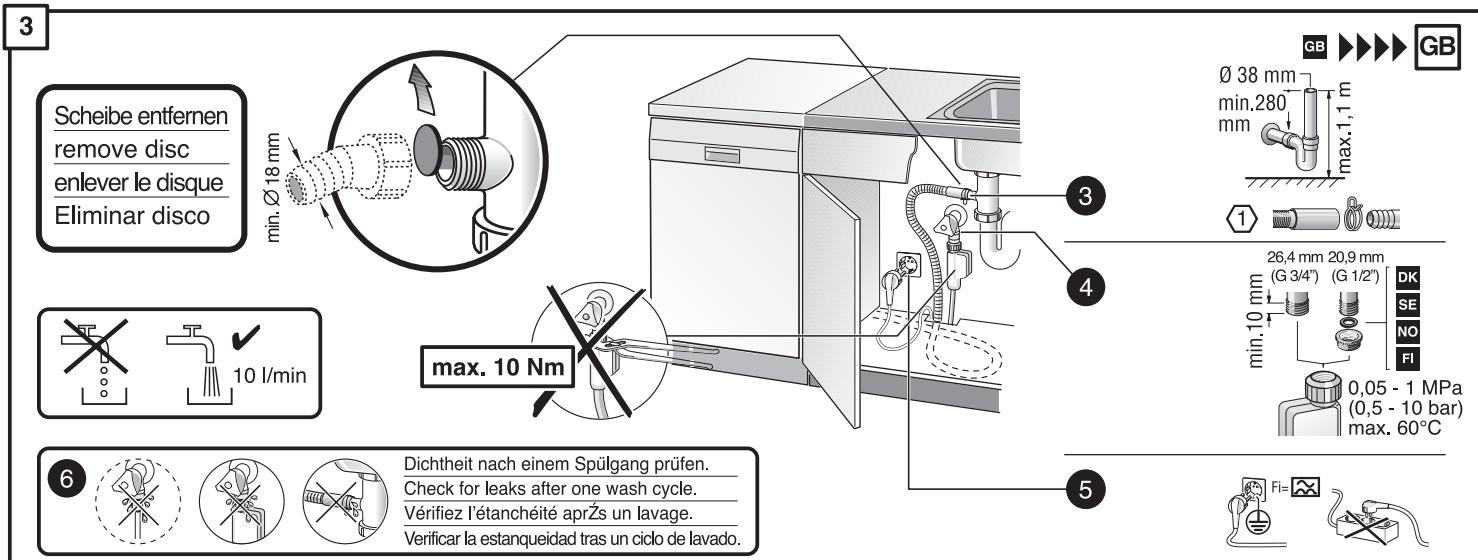
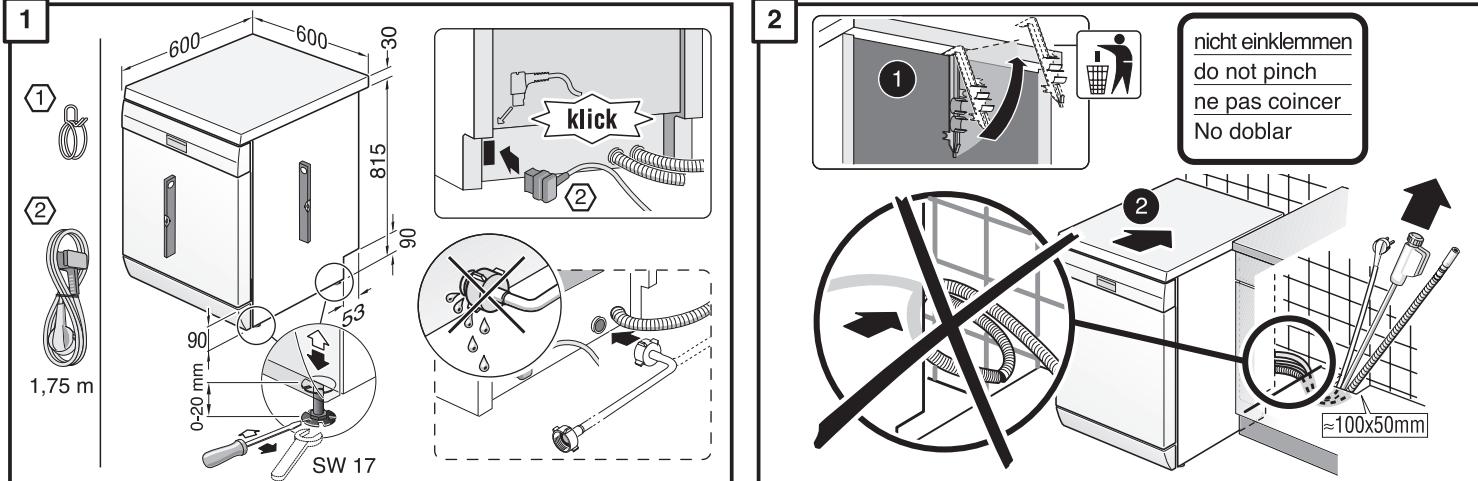
**zh** \*) 可向售后服务站索取。

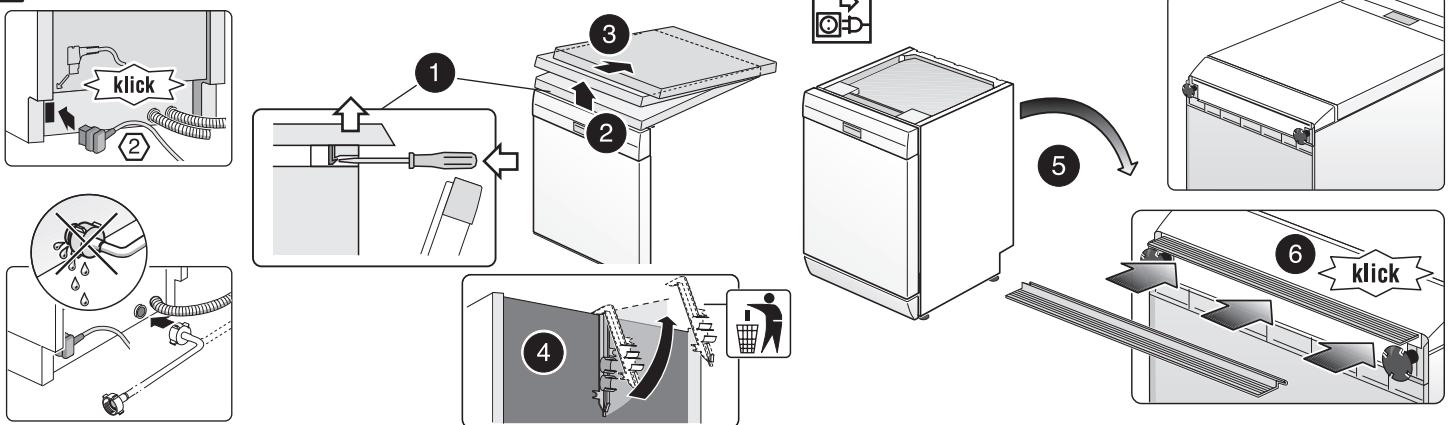
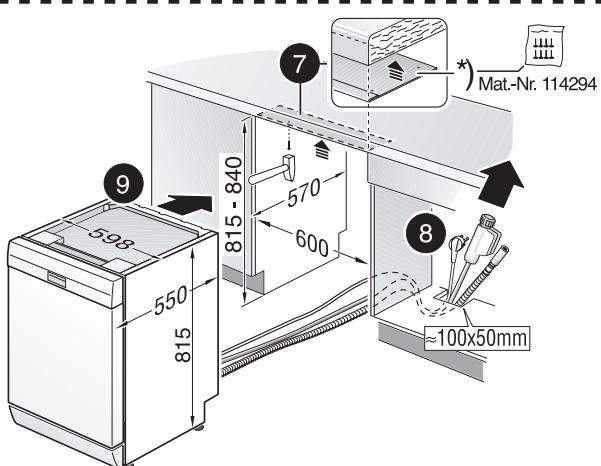
**uk** Інструкція з монтажу

**uk** \*) Можна отримати через сервісну службу

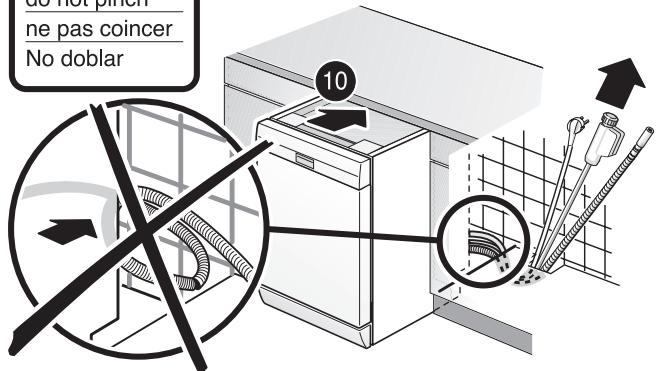
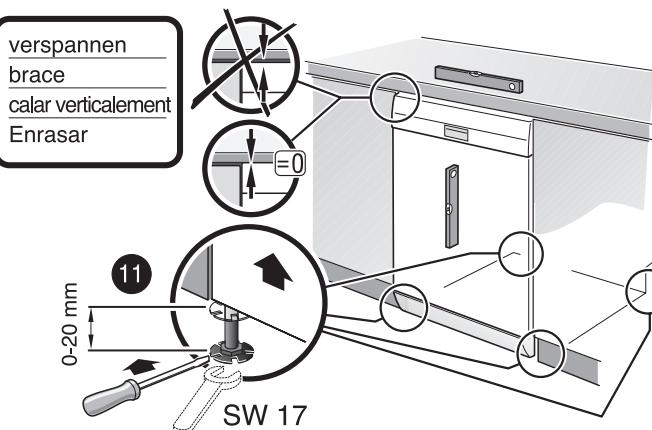
**ro** Instructiune de montaj

**ro** \*) obținabilă la serviciul pentru clienți

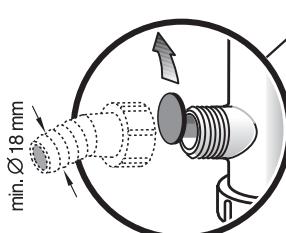
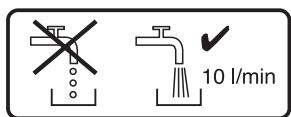


**1****2****3**

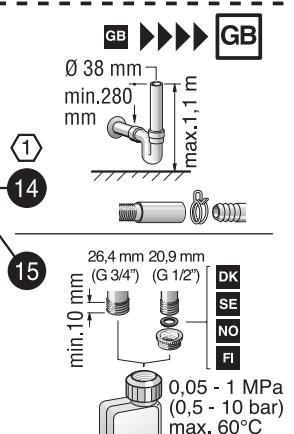
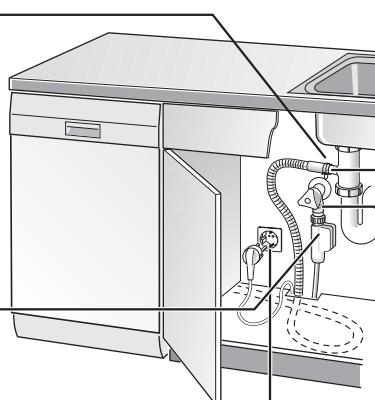
nicht einklemmen  
do not pinch  
ne pas coincer  
No doblar

**4****5****6**

Scheibe entfernen  
remove disc  
enlever le disque  
Eliminar disco



max. 10 Nm

**17**

Dichtheit nach einem Spülgang prüfen.

Check for leaks after one wash cycle.

Vérifiez l'étanchéité après un lavage.

Verificar la estanqueidad tras un ciclo de lavado.

**16**